Պ. Լեժեն որ Գադդիացի ե ազգաւ, վեհանձնութեամբ, ազնուութեամբ ու գիտութեամբ, կըներե անշուշտ որ ըսենք թե հայացաւ բարեկամութեամբ։ Հասկըցաւ ինքը Արեւելեան Բազմայեզու վարժարանին գերազոյն նպատակը . ուստի եւ ինքնայօժար սիրով յանձն առաւ ընտանի դասախօսութիւն մը ընել մեր պատանեաց Բնական Պատմութեան ու Առողջութեան կանոնաց վրայ ։ Երեք ամսե ի վեր մեծ յաջողութեամբ, ճշղութեամբ եւ քաղցրութեամբ առաջ կըտանի այս գործը . եւ իր չանը չփնտռելով, — ինչպես որ վեհանձն մարդկանց բնական ե, — մեր հայրենակցաց բարիք ընելը երջանկութիւն մը կըսեպե իրեն ։ Ուստի եւ արժանի ե մեր երախտագիտութեանն ու M. Léger, Français de nation, de générosité, de noblesse et de savoir, il nous permettra de le dire, a bien voulu se faire Arménien par la sympathie. Il a compris qu'il y avait une œuvre immense à réaliser dans l'Institution Polyglotte. Il s'est proposé de raconter à nos jeunes gens ses études en fait de sciences naturelles et d'hygiène pratique. Cette œuvre, il l'accomplit depuis trois mois avec un succès inespéré, avec une ponctualité infatigable et une séduisante urbanité; et désintéressé, comme le sont les grands cœurs, il ne demande que le plaisir de bien faire et le bonheur d'être utile à nos amis de l'Orient. A ce titre, nous lui devions un souvenir dans notre cœur et une page dans notre journal.

LUPHULAR BUSALSALU UC.

Ազգերնիս արդեն լսեր ու ճասկրցեր եր թե Գ. Հիւրմիւզեանն ու իր ճամախոճները ինջ ծանր՝ անճիմն եւ գայթակդեցուցիջ գրպարտութեամբը ճայածեցին գմեզ անխնայ բանիւ եւ գրով մեծիու պզտլկի առջեւ։ Մենք թեպետեւ եղածներուն ճամառօտ պատմութիւնը ճրատարակեցինը ճայերեն, բայց երբ Հիւրմիւգեանց գաղդիաբեն գրուածներով գմեզ օտար ազգաց առջեւն այ վատաճամրաւեյը տեսանք՝ առաջադրեցինք գաղդիաբեն այ ընդարձակ պատասխան մը տայ ամեն տեսակ ապացոյցներով, եւ այն պատասխանին մի միայն նպատակը զմեց արդարացընել եր, ինչպես որ կրպաճանջեին մեր բարեկամներն ու նաեւ մեր խիդձը, եւ ինչպես որ խոստացանք նաեւ ամսագրոյս չորորդ

Այն միջոցին Վսեմափառ Ալի Փաշա մեծ վեգիրին նգօր միջնորդութեամբը վերջ տրուեցաւ Փարիզու մեջ սկսուած վեճերուն որ երթայով գայրանայու սաստկանայու վրայ եին որով եւ Գ. Հիւրմիւգեանը գրով ճրաժարեցաւ իր պաճանջ-մուբներեն որ կրներ Թեոդորեան Հ. Սարգիս վարդապետեն, եկեդեցական արգեյքն այ որ դրեր եր թե անոր եւ թե Գալֆայ-հան Հ. Ամբրոսիոս վարդապետին վրայ՝ վերցուց ։

Ուստի եւ Օսմանեան Դրան Դեսպան Վսեմափայլ Մենեմմետ Պեյը ստիպեալ ի թախանձանաց Հիւրմիւզեանց՝ յատկապես ապսպրեց որ այսունետեւ անոնց դեմ բան բգրենք՝ եւ ոչ իսկ ինջդինքնիս արդաբացրնելու նամար ։ Մեր բնական խաղադասիրութեանն ու քրիստոնեական եղբայրսիրութեանն ալ ասանկ կրվայելեր անոր ճամար մեր կողմանե սիրով խոստացանք որ ասկեց ետքը նոր նրատարակութիւն մը չենք ըներ Հիւրմիւզեանց նակառակ . միայն թե կրյուսանք որ անոնք ալ կրդադրին գմեզ գրպարտութեամը նալածելեն, ու ետ կրկենան այն ամենայն գաղտնի ու յայտնի միջոցներեն՝ որոնցմով մեզի վնաս ճասցընելու եւ անուննիս աւրելու կաշխատեին մինչեւ նիմա ։

I on est un uni se priscola avant lous les me-

tres, of que none circa faisons un honbeur et un

AVIS IMPORTANT.

early to longitudin response frequently land fingla

La nation arménienne connaissait depuis longtemps déjà les calomnies sans modération et sans dignité que Mgr Hurmuz et ses adhérents nous prodiguaient verbalement ou par écrit avec une hostilité infatigable. Nous avions publié en arménien l'histoire abrégée de ces polémiques; mais, lorsque nous vîmes que Mgr Hurmuz continuait à nous diffamer auprès d'un autre public par des écrits en langue française, nous nous décidâmes à lui faire, dans la même langue, une réponse circonstanciée et catégorique, Cette réponse, promise dans le numéro 4 de notre Revue, avait été inspirée uniquement par la nécessité d'une justification, que nous devions à tous nos amis aussi bien qu'à nous-mêmes.

Cependant S. A. le grand vézir Ali-Pacha a bien voulu intervenir dans ce différend: il le fallait, pour mettre un terme à des discussions fâcheuses qui menaçaient de traîner en longueur, et surtout de s'envenimer: Mgr Hurmuz a douc renoncé à ses exigences à l'égard du P. Sarkis Théodore, et il a levé l'interdit dont il l'avait frappé, lui et son collègue, le P. Ambroise Calfa.

Par suite, S. E. Méhemmed-Bey, ambassadeur de la Sublime-Porte à Paris, cédant aux prières des représentants de Mgr Hurmuz, a recommandé très-expressément au P. Théodore et à ses collègues de s'abstenir de tout écrit agressif, quand bien même il s'agirait des nécessités d'une défense personnelle. Par nature et par devoir, nous aimons trop la paix et la charité pour repousser de si salutaires recommandations; nous avons pris, en conséquence, tous les engagements qu'on nous demandait à l'égard de Mgr Hurmuz et de ses amis; mais nous espérons, en retour, qu'ils cesseront de nous poursuivre de leurs calomnies, et qu'ils s'abstiendront de tout ce qui, de près ou de loin, pourrait nous atteindre dans notre vie, dans nos intérêts et dans notre caractère !

ի ՓԱՐԻՋ, Ի ՏՊԱՐԱՆԻՆ ՎԱԼՏԷՐԻ ։

distance bits purg our copied distribute allowed all